

## QUÝ VỊ CÓ CẦN BẢO HIỂM SỨC KHỎE KHÔNG?

**Bắt Đầu Nhận Ghi Danh Cho Chương Trình Cải Tổ Y Tế:**  
Từ ngày 15 Tháng 11 - Đến 15 Tháng 2

### GHI DANH VÀO CHƯƠNG TRÌNH CẢI TỔ Y TẾ

**Thứ Bảy, NGÀY 6 THÁNG 12, 2014**  
**Từ 9 GIỜ SÁNG đến 3 GIỜ CHIỀU**  
**GABRIELINO HIGH SCHOOL**

**Nếu lợi tức của quý vị dưới mức quy định bên phải, quý vị có thể được hưởng trợ cấp Med-Cal.**

Số Lượng Thành Viên Trong Gia Đình	Thu Nhập Hàng Năm
1	\$16,105
2	\$21,707
3	\$27,310
4	\$32,913

Các nhân viên có bằng chứng nhận của chương trình bảo hiểm y tế California từ cơ quan ChapCare sẽ đến để giúp đỡ quý vị tìm chương trình sức khỏe phù hợp với mỗi quý vị.



### **Xin nhớ mang theo bản chính và bản sao của các giấy tờ sau đây:**

- Giấy khai thuế gần đây nhất cùng với giấy tờ của các thành viên phụ thuộc trong gia đình và người chủ hộ (nếu có)
- Giấy tờ chứng nhận cư trú hợp pháp, chẳng hạn như thẻ xanh
- Tổng số người ghi danh cùng với ngày tháng năm sinh của từng người.
- Số Anh Sinh Xã Hội của từng người trong gia đình.
- Số Zip code của nhà

Để biết thêm chi tiết về Chương Trình Bảo Hiểm Sức Khỏe California  
Xin vào trang mạng [www.chapcare.org](http://www.chapcare.org) hoặc [www.mycoverla.com](http://www.mycoverla.com)